



Quelles sont les mesures de prévention en cas de colonisation et d'infection?



À l'hôpital

- **Personnel soignant:**
Des précautions supplémentaires sont prises pour éviter la transmission à d'autres personnes.
- **Toutes autres personnes entrant dans la chambre:**
porter une blouse et des gants.



À la maison et en communauté

- **Aucune mesure particulière nécessaire.**
- Une personne peut encore être porteuse de la levure au moment de rentrer à la maison.
- Il est tout de même possible de dormir dans le même lit, de faire des câlins, d'utiliser la même salle de bain, de prendre ses repas et de partager la vaisselle avec les autres membres de la maison.

Important :

- **Continuer de se laver les mains** avec de l'eau et du savon ou utiliser un gel désinfectant (ex. : solution hydroalcoolique).
- **Aviser le personnel soignant** de votre diagnostic lors de consultations (clinique, hôpital, CLSC, visite à domicile, etc.).



Plus d'info.
sur *C. auris*

v. MAI 2026

AFH-062

Institut national
de santé publique

Québec



CANDIDA AURIS

INFORMATIONS POUR LES
PATIENT(E)S ET LEURS PROCHES

Qu'est-ce que c'est?

- C'est une **levure** (champignon) pouvant causer des infections graves chez les humains.
- Elle est fréquemment **résistante** à plusieurs médicaments, la rendant plus difficile à traiter.
- Elle se transmet principalement dans les hôpitaux, pouvant y causer des **éclosions**.
- Le nombre de cas rapportés est en **augmentation** dans le monde.



COLONISATION

- Cette levure peut vivre à différents endroits sur le corps, principalement au niveau des aines, des aisselles et des narines, sans rendre la personne malade.
 - Il s'agit d'une colonisation.
- Une personne colonisée n'a pas de symptôme (asymptomatique), mais peut quand même transmettre la levure à d'autres personnes, surtout à l'hôpital.
- Cette personne peut rester colonisée pendant des mois ou même des années. La durée varie d'une personne à l'autre.
- Aucun traitement n'est nécessaire, mais des mesures de prévention sont mises en place à l'hôpital.

Pourquoi faire un dépistage?

- Même sans symptôme, une personne portant la levure peut quand même la transmettre à d'autres personnes.
- Le dépistage à l'hôpital est important pour éviter cette transmission à d'autres personnes.

Comment se transmet *Candida auris* ?

La levure se transmet soit par:

- **contact direct**, par exemple en touchant une personne colonisée ou infectée.
- **contact indirect**, en touchant des surfaces ou des objets contaminés (lit, table, salle de bain).



INFECTION

- La levure peut parfois causer une infection, et la personne présente alors des symptômes.
- Cette infection peut être plus ou moins grave, telle que des infections de la peau ou du sang.
- Un traitement approprié est offert en cas d'infection.

Quelles sont les personnes à risque?

Règle générale, cette levure n'est pas dangereuse pour les personnes en bonne santé, incluant femmes enceintes et enfants.

Les personnes les plus à risque sont:

- Les adultes et les personnes âgées ayant plusieurs problèmes de santé;
- Les personnes avec des dispositifs médicaux, comme des cathéters ou des sondes.